

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

1

00:00:08.605 --> 00:00:14.211

Bonsoir. Good evening! Bienvenue à cette séance ordinaire du conseil municipal

2

00:00:14.211 --> 00:00:22.652

du mardi 19 mai 2026. Welcome to our regular meeting of the Municipal Council Tuesday, may

3

00:00:22.652 --> 00:00:27.757

nineteen twenty twenty six. Merci à tous ceux et celles qui sont ici et qui nous écoutent à

4

00:00:27.757 --> 00:00:35.499

la maison. Alors, on va procéder à l'ouverture de la séance avec l'adoption de

5

00:00:35.499 --> 00:00:44.341

l'agenda. Il y a. Un une modification avec le retrait de l'item 60.5. Est ce que j'ai

6

00:00:44.341 --> 00:00:55.118

quelqu'un qui propose. Je propose. OK. Juste cinq secondes. Merci. Alors en

7

00:00:55.118 --> 00:01:06.000

faveur. Merci. OK. Avant de débiter la période de questions du public. WE don't have the

8

00:01:06.000 --> 00:01:13.000

commandant from the SPVM. Commandant Gosselin with us tonight. I can't make it, but

9

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:01:13.000 --> 00:01:23.000
I'm happy to announce that the city of Beaconsfield
will be hosting the SPVM. Le 3 juin

10
00:01:23.000 --> 00:01:30.000
2026. Donc, dans quelques semaines à 19 h
zéro, de 19 h zéro à 20 h 30. And at that

11
00:01:30.000 --> 00:01:38.000
meeting the SPVM commandant Gosselin and his
team will be able to provide more detailed

12
00:01:38.000 --> 00:01:45.000
reports of their activities here in Beaconsfield.
They'll be presenting their programs

13
00:01:45.000 --> 00:01:54.000
and there will also be a period of I guess
exchanged questions and answers with residence.
So

14
00:01:54.000 --> 00:02:03.000
it's gonna be here at City hall. Le 3 juin
de 19 h à 20 h 30. Et des du café et des
desserts

15
00:02:03.000 --> 00:02:14.000
peut être des beignes seront alors offerts.
And I would also like to briefly. C'est a few

16
00:02:14.000 --> 00:02:23.000
words on a feel that was discussed for some
of us during the last campaign and I know

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:02:23.000 --> 00:02:30.000
that we had a few residence in the first couple
of months of this mandate asking questions

18
00:02:30.000 --> 00:02:41.000
as to where it is at and I am speaking specifically
of the sound was dossier I undertaken

19
00:02:41.000 --> 00:02:50.000
in answer to those questions to conduct a review
of the file specifically regarding the

20
00:02:50.000 --> 00:02:57.000
issues of noise barriers along highway, twenty
I know that in the past. Nous avons surtout

21
00:02:57.000 --> 00:03:04.000
discuté du dossier du mur anti-bruit au sud
de la 20, bien qu'il y ait également une

22
00:03:04.000 --> 00:03:12.000
problématique de bruit pour les résidents
qui sont le long de l'avenue Elm. So I'd like
to

23
00:03:12.000 --> 00:03:22.000
tell you what I found and where I believe we
are at in this and this feel so I as I've

24
00:03:22.000 --> 00:03:28.000
mentioned its it's something that I needed
to look into because there were a lot of

25
00:03:28.000 --> 00:03:34.000

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

exchange some of them that predicted. Obviously
my mandate as mayor or my previous terms

26

00:03:34.000 --> 00:03:40.000
and counselor so just keep in mind that it's
something that it's been going on and discuss

27

00:03:40.000 --> 00:03:50.000
for over more than fifteen years, and it has
been the discussion that has involved

28

00:03:50.000 --> 00:03:57.000
almost exclusively the Quebec government when
we also have to recognize that for the north

29

00:03:57.000 --> 00:04:04.000
side of the twenty. There is obviously other
players that play the federal government is

30

00:04:04.000 --> 00:04:15.000
definitely one of those players as are the
train company. So. Mon premier constat est
sans

31

00:04:15.000 --> 00:04:20.000
équivoque une lecture des échanges que le
maire Bourrel a eue avec le ministère des

32

00:04:20.000 --> 00:04:26.000
Transports du Québec et la Direction de la
santé publique du Québec n'ont pas mené
à un

33

00:04:26.000 --> 00:04:31.000

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

engagement du gouvernement du Québec d'assumer
la totalité des coûts liés à la

34

00:04:31.000 --> 00:04:39.000
construction d'un écran antibruit le long
du corridor sud de l'autoroute 20. For the

35

00:04:39.000 --> 00:04:45.000
record to to go back, some of you will recall
in twenty twenty two following a

36

00:04:45.000 --> 00:04:52.000
correspondence by Dr David Kaiser Medical chief
of the urban environment and

37

00:04:52.000 --> 00:04:58.000
population health division of the Montreal
branch of the Quebec public Health

38

00:04:58.000 --> 00:05:06.000
Directorate at caractérise the situation along
highway, twenty as a public health issues and

39

00:05:06.000 --> 00:05:13.000
at that point mayor bourrelle with the support
of the council, then the council member sought

40

00:05:13.000 --> 00:05:18.000
to obtain from the Quebec government and commitment
to cover a hundred per 100 of the

41

00:05:18.000 --> 00:05:25.000
cost of the eventual sound oil on the ground
that the government, the Quebec

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

42

00:05:25.000 --> 00:05:35.000
government is responsible for public health
measures and so in the letter dated well the

43

00:05:35.000 --> 00:05:43.000
spring of twenty twenty for the Ministry of
transportation and the Quebec public health.

44

00:05:43.000 --> 00:05:50.000
Directorate causing the letters in which they
said the following and I côte. En appui

45

00:05:50.000 --> 00:05:58.000
à votre demande. Referring to Meyer Bourel.
Previous letter Vous réfèrez à un avis émis
par

46

00:05:58.000 --> 00:06:06.000
le Dr David Kaiser de la Direction régionale
de la santé publique du CIUSSS du

47

00:06:06.000 --> 00:06:12.000
Centre-sud-de-l'île-de-montréal. À l'instar
de cet expert, nous reconnaissons que le bruit

48

00:06:12.000 --> 00:06:17.000
autoroutier peut avoir des impacts sur la santé
des populations vivant à proximité

49

00:06:17.000 --> 00:06:23.000
des axes autoroutiers. Toutefois, nous réitérons
le fait qu'aucune donnée

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

50

00:06:23.000 --> 00:06:30.000
spécifique au secteur concerné, Beaconsfield,
ne permet de conclure que les citoyens

51

00:06:30.000 --> 00:06:35.000
subissent davantage de préjudices que les
citoyens qui vivent aux abords d'autoroutes.

52

00:06:35.000 --> 00:06:41.000
Dans d'autres municipalités du Québec. Ainsi,
par souci d'équité envers tous les

53

00:06:41.000 --> 00:06:46.000
citoyens du Québec, nous estimons qu'il n'est
pas justifié que le ministère des

54

00:06:46.000 --> 00:06:51.000
Transports et de la Mobilité durable assume
la totalité des coûts pour la construction
d'un

55

00:06:51.000 --> 00:06:57.000
mur anti-bruit pour la ville, alors que la
politique gouvernementale est basée sur

56

00:06:57.000 --> 00:07:02.000
le partage des coûts entre le gouvernement
et les municipalités concernées. Fin

57

00:07:02.000 --> 00:07:08.000
de la citation. So in that letter the Quebec
government there for written that the

58

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:07:08.000 --> 00:07:15.000
offer negotiated on the basis of a seventy-five
twenty-five five twenty five cost sharing

59
00:07:15.000 --> 00:07:22.000
arrangements under which, of course twenty
five first of the cost must be born by the
city

60
00:07:22.000 --> 00:07:30.000
of Beaconsfield, Furthermore in the course
of recent discussions. I had with

61
00:07:30.000 --> 00:07:37.000
different members of the Quebec administration.
It was made explicitly clear to me that the

62
00:07:37.000 --> 00:07:44.000
government of Quebec does not have the wheel
or the financial capacity to commit whether
in

63
00:07:44.000 --> 00:07:50.000
Beaconsfield or elsewhere in the province to
building such infrastructure at its own

64
00:07:50.000 --> 00:07:58.000
expenses for one hundred pour 100 of the cost.
C'est ce qui m'amène à un second constat.

65
00:07:58.000 --> 00:08:04.000
Dans un contexte comme celui là, le projet
est financièrement hors de portée pour notre
ville

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

66

00:08:04.000 --> 00:08:10.000
et pour nous tous comme contribuable. Si l'on
traite ce dossier dans son ensemble. Et

67

00:08:10.000 --> 00:08:15.000
on ne pourrait pas faire autrement sans créer
des injustices criantes entre les

68

00:08:15.000 --> 00:08:21.000
différents citoyens. La facture réelle pour
pallier à la pollution sonore des deux côtés

69

00:08:21.000 --> 00:08:29.000
de l'autoroute, tant au nord qu'au sud, serait
de plusieurs dizaines de millions de dollars

70

00:08:29.000 --> 00:08:35.000
pour Beaconsfield. As responsible Stewards
of public funds. I believe we have a duty

71

00:08:35.000 --> 00:08:41.000
to assess our residence capacity to pay all
the more so because we remained convinced

72

00:08:41.000 --> 00:08:47.000
that the noise pollution that issues is not
beaconsfield responsibility, even though it

73

00:08:47.000 --> 00:08:58.000
effects and its effects, rather are felt here
in Beaconsfield by our residences if we must

74

00:08:58.000 --> 00:09:05.000

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

act as responsible manager of public funds,
we must also act with fairness. Whether they

75

00:09:05.000 --> 00:09:11.000

live North or south of the highway, twenty
our residences all of them are entitled to
the

76

00:09:11.000 --> 00:09:19.000

same measures, especially on the matter of
public health. WE can not allow ourselves to
show

77

00:09:19.000 --> 00:09:24.000

favoritisme and partial interventions only
on the south side for example would create

78

00:09:24.000 --> 00:09:34.000

in equity that we could not credible defend.
Ce dossier est complexe. S'il ne l'était pas,

79

00:09:34.000 --> 00:09:42.000

il y a longtemps qu'il aurait été réglé,
et il importe de rappeler un droit, un fait

80

00:09:42.000 --> 00:09:48.000

fondamental nous ne sommes pas en présence
d'infrastructures municipales. The railway
lines

81

00:09:48.000 --> 00:09:55.000

in question for under federal jurisdiction
and they are operated by Private company

82

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:09:55.000 --> 00:10:03.000
Canadian National Canine Pacific, Kansas City
Railway Highway twenty for its part is

83
00:10:03.000 --> 00:10:07.000
of course under the responsibility of the Quebec
government and these are the

84
00:10:07.000 --> 00:10:12.000
actors you must assume in our opinion full
responsibility for the noise pollution, that
is

85
00:10:12.000 --> 00:10:19.000
being generated. Compte tenu de ce qui précède,
après avoir examiné le dossier avec

86
00:10:19.000 --> 00:10:27.000
beaucoup d'attention et je crois de rigueur,
j'ai fouillé partout et vraiment

87
00:10:27.000 --> 00:10:31.000
conformément à l'engagement que j'avais pris
durant la campagne et auprès de ceux et celles
qui

88
00:10:31.000 --> 00:10:36.000
nous ont posé des questions au début du mandat.
J'en viens personnellement à la conclusion,

89
00:10:36.000 --> 00:10:41.000
bien à contrecœur, qu'il est sage et responsable
de mettre pour le moment ce dossier là en

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:10:41.000 --> 00:10:49.000
suspens. So the city will not undertake any
new steps. On laisse significant new facts

91
00:10:49.000 --> 00:10:54.000
emerge or unless higher levels of government
make firm concrete and binding commitment

92
00:10:54.000 --> 00:11:00.000
to assume the full extend of their responsibility
both financial and in terms of

93
00:11:00.000 --> 00:11:09.000
project delivery. So I want to be clear to
everyone that is leaving either south or north

94
00:11:09.000 --> 00:11:16.000
of the highway or the train track and that
is being or has been affected by the noise.

95
00:11:16.000 --> 00:11:27.000
We're not giving up the fight. It's not it's
not that we are abandoning the notion. But
it's

96
00:11:27.000 --> 00:11:34.000
difficult to clear and decisions grounded and
honest and rigorous analysis one that

97
00:11:34.000 --> 00:11:42.000
is taking into account our capacity to pay
and and are limited roles and being able to

98
00:11:42.000 --> 00:11:51.000

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

push forward the project and which we're not
decisional, so that will now be up to the

99

00:11:51.000 --> 00:11:56.000

different levels of government to act and should
condition change. I want everyone to know

100

00:11:56.000 --> 00:12:03.000

that we will be ready to respond and to participate
in further talks. Merci. Thank you

101

00:12:03.000 --> 00:12:11.000

and so now we can start with questions period.
WE have thirty minutes. It is not take

102

00:12:11.000 --> 00:12:21.000

a look at this now. Seven for the two and if
you have a question, please make your way

103

00:12:21.000 --> 00:12:31.000

to the microphone state your name and street
and bref. Intro and questions. My name is

104

00:12:31.000 --> 00:12:41.000

Chantal Parry and I have questions about the
history. I know long time ago. WE had the

105

00:12:41.000 --> 00:12:46.000

l'argile Dufresne. Et puis on avait recensé
le nombre d'arbres. On avait traité des

106

00:12:46.000 --> 00:12:50.000

arbres. Bon, il y avait des arbres qui étaient
dans les parcs. Les arbres qui étaient

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

107

00:12:50.000 --> 00:12:58.000
sur les propriétés privées. On est rendu
où? Il nous reste combien? Peut être de frênes

108

00:12:58.000 --> 00:13:03.000
qui sont encore vivants. Puis qu'est ce qu'on
va faire avec le reste? Parce qu'ils vont

109

00:13:03.000 --> 00:13:08.000
probablement être tous appelés à disparaître.
Oui, je vais être très franc avec vous. Je

110

00:13:08.000 --> 00:13:12.000
ne les ai pas comptés. Donc je vais me tourner
vers le directeur général qui, lui, les

111

00:13:12.000 --> 00:13:16.000
a comptés et qui va peut être nous donner
un peu plus d'informations à ce sujet là.

112

00:13:16.000 --> 00:13:21.000
En fait, c'est mon équipe qui les a comptés,
Monsieur le Maire. J'ai pas le chiffre en

113

00:13:21.000 --> 00:13:27.000
tête. On a commencé ça, je pense, en 2016
ou 2017, ça fait près de dix ans et la courbe

114

00:13:27.000 --> 00:13:32.000
était au maximum vers entre huit et dix ans.
La courbe d'agression des agrile contre

115

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:13:32.000 --> 00:13:40.000
les frênes. On est très actifs et proactifs
là dedans. On en abat plusieurs, on les remplace.

116
00:13:40.000 --> 00:13:45.000
Présentement, on va être en réflexion sur
la continuité ou la forme de continuer qu'on
va

117
00:13:45.000 --> 00:13:50.000
faire avec ce programme là. C'est quand même.
On l'appelle le slam, là, je m'excuse, c'est

118
00:13:50.000 --> 00:13:56.000
un anglicisme pour le slow H. Mortality. Donc
l'idée c'est de c'était de ne pas perdre
tous

119
00:13:56.000 --> 00:14:02.000
nos frênes en même temps. La ville avait
sur son territoire environ onze zéro zéro
zéro

120
00:14:02.000 --> 00:14:06.000
frênes, huit zéro zéro zéro privés, trois
zéro zéro zéro publiques, et on a abattu
dans

121
00:14:06.000 --> 00:14:10.000
les premières années les catégories tout
de suite, qui étaient plus petits que quinze

122
00:14:10.000 --> 00:14:14.000
centimètres de ceux qui étaient malades et
en mauvaise condition. Les autres ont été

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

123

00:14:14.000 --> 00:14:19.000
traités. Présentement, on veut évaluer ceux
qui méritent de continuer d'être traités,
parce

124

00:14:19.000 --> 00:14:23.000
qu'évidemment, quand il y a moins de l'agrile,
les moins de frênes, les l'agrile, se lance

125

00:14:23.000 --> 00:14:28.000
sur ceux qui n'ont pas été traités, et la
détérioration est rapide en dedans de 2 à
3

126

00:14:28.000 --> 00:14:34.000
ans, les frênes deviennent complètement morts
et c'est dangereux de les laisser en

127

00:14:34.000 --> 00:14:39.000
place, parce que c'est un arbre qui est fragile
une fois qu'il est mort, contrairement à un

128

00:14:39.000 --> 00:14:45.000
érable ou un orme par exemple, qui peut rester
debout sans poser de danger. Donc les

129

00:14:45.000 --> 00:14:51.000
frênes, on agit assez diligemment pour les
abattre quand ils sont déjà déjà morts.

130

00:14:51.000 --> 00:14:56.000
Donc le taux de succès a quand même été
intéressant pour les préserver, mais moins

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

qu'il y

131

00:14:56.000 --> 00:15:00.000
en a. L'agrile commence à attaquer ceux qui
ont été traités s'en empêchera pas.

132

00:15:00.000 --> 00:15:05.000
C'est pour ralentir la progression de la mortalité
des frênes. Je pense qu'on a très

133

00:15:05.000 --> 00:15:10.000
bien réussi. Je pense qu'on est une ville
exemplaire à ce niveau là et avec un programme

134

00:15:10.000 --> 00:15:14.000
d'aide aux citoyens qui est vraiment avantageux
et facile pour nos citoyens. Donc, on est

135

00:15:14.000 --> 00:15:19.000
encore là dedans en ce moment. Combien il
en reste? J'ai pas la réponse. Je pense que
j'ai

136

00:15:19.000 --> 00:15:23.000
vu vos coordonnées à un moment donné dans
nos dans nos échanges, là, mais je pourrais

137

00:15:23.000 --> 00:15:27.000
vous informer du nombre de frênes qu'on sait
qu'il nous reste, là, à traiter. Donc, une

138

00:15:27.000 --> 00:15:32.000
année, on fait ceux des parcs, une année
on fait ceux des rues, on vous en traité encore.

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

Ah

139

00:15:32.000 --> 00:15:37.000
oui, c'est encore. On a donné le contrat au
mois de leucémie, au mois d'avril, on a donné
le

140

00:15:37.000 --> 00:15:46.000
contrat pour faire encore des traitements de
préservation des frênes. Je vous remercie

141

00:15:46.000 --> 00:16:01.000
beaucoup. Merci. À West Craft Road. I'm going
to go back to community from the city on the

142

00:16:01.000 --> 00:16:12.000
twenty first of all this year about branches
that are not accepted by the green or not to

143

00:16:12.000 --> 00:16:18.000
put it in our green, I've been having a bit
of back and forth with my counselor. Mister
Rossi

144

00:16:18.000 --> 00:16:24.000
and quite a few of my neighbors are concerned
about this because what it means is our

145

00:16:24.000 --> 00:16:33.000
regular branch. They go out several times a
year were used to that prior to the green pick

146

00:16:33.000 --> 00:16:40.000
up we used to put anything else in with our

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

great with our regular garbage now that no

147

00:16:40.000 --> 00:16:47.000
longer applied. So I would like to have some
clarity on what we do with the branch loop
and

148

00:16:47.000 --> 00:16:59.000
twig that fall during the year, you have to
remember that West Croft. And the the three
in

149

00:16:59.000 --> 00:17:06.020
Beaconsfield, our areas one of the older areas
and were very proud of our canopy, but that

150

00:17:06.020 --> 00:17:14.020
means that we also have a lot of small branch
and twig that regularly fall to the ground.

151

00:17:14.020 --> 00:17:21.020
So I just would like some clarity on what we
do with them. I don't want heap of that that

152

00:17:21.020 --> 00:17:28.020
is in my garden for a year, you know and tell
somebody decided what I can do with it. Yes,

153

00:17:28.020 --> 00:17:34.020
well, you know you mentioned Twig and branches
and and one of the difficulty is to

154

00:17:34.020 --> 00:17:39.020
determine that what points does the twig turn

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

into the branch and and whether or not, you

155

00:17:39.020 --> 00:17:47.020
know you can take twig and and actually put
it with the green residue. And and also there's
a

156

00:17:47.020 --> 00:17:54.020
limits as to the size of a branch that can
be put to the curb for our public work.

157

00:17:54.020 --> 00:18:04.080
Employs to to pick up. You know what we have.
WE have I think to pick up twice a year that.

158

00:18:04.080 --> 00:18:09.080
Patrice. Monsieur Boileau, pardon, c'est ça.
Deux, deux fois au printemps, deux fois à

159

00:18:09.080 --> 00:18:18.080
l'automne. Deux fois à l'automne. We're going
to look into trying to provide more

160

00:18:18.080 --> 00:18:26.080
clarity because I'm in the same boat as you
are right. I have trees and and branch or twig
or

161

00:18:26.080 --> 00:18:30.080
whatever you. They break the following to the
ground and I'd like to I'd like to know what

162

00:18:30.080 --> 00:18:38.080
to do if I need to keep them in my yard to

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

put them out in the fall or or not so, but
at this

163
00:18:38.080 --> 00:18:46.080
point, we're just sort of really reacting to
Montreal. Well, it was always a no go,

164
00:18:46.080 --> 00:18:52.080
but it was I guess tolerated. And now what
we're being told is that the cost of repair
of

165
00:18:52.080 --> 00:18:58.080
the equipment that breaks as a result of perhaps
not twig, but branches, you know getting into

166
00:18:58.080 --> 00:19:08.040
the machinery and and causing damage. This
is increasing and so what was tolerated is
no

167
00:19:08.040 --> 00:19:12.040
longer tolerated So unfortunately right now,
I can't I can't give you specific,

168
00:19:12.040 --> 00:19:19.040
but will try and get back in and spread the
information. You are different channels as
as

169
00:19:19.040 --> 00:19:29.040
quickly as possible. I I read here something
that the council Rossi and it looks like

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:19:29.040 --> 00:19:38.040
anything less than others, which is about to
each right. I gotta go back to school. Is it

171
00:19:38.040 --> 00:19:45.040
can be dealt with with the regular branch pickup,
but anything less than that well,

172
00:19:45.040 --> 00:19:53.040
you know my trees dropped twigg and branch
that are smaller than two and all year. So

173
00:19:53.040 --> 00:19:59.040
anyway that just I think it's it's a valid
point, but there is unfortunately at this point

174
00:19:59.040 --> 00:20:07.000
no clarity. Thank you. You're welcome. Hmm.
Bonjour, Mon nom est Sylvie Giguère. Je suis
pas

175
00:20:07.000 --> 00:20:12.000
de la région de Beaconsfield. Je viens ici
ce soir pour faire une demande de modification
de

176
00:20:12.000 --> 00:20:19.000
loi. Je sais pas si c'est possible ce soir
là, parce que j'avais envoyé une lettre,
puis

177
00:20:19.000 --> 00:20:23.000
à la greffière, puis elle m'a dit peut être
de venir en présence pour vous faire part

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

178

00:20:23.000 --> 00:20:28.000
de mes commentaires. Je m'explique. C'est que
ma fille, l'année dernière, au mois de

179

00:20:28.000 --> 00:20:35.000
juillet, moi c'est à propos de l'article de
nuisance 8.9 concernant les marqueurs que

180

00:20:35.000 --> 00:20:40.000
les propriétaires peuvent mettre sur leurs.
Dans le fond, c'est le terrain de la ville,

181

00:20:40.000 --> 00:20:46.000
mais à un mètre de la chaussée. Moi, quand
ma fille. Bon, je vais vous expliquer brièvement

182

00:20:46.000 --> 00:20:50.000
ce qui s'est passé. Elle circule en vélo,
un peu distraite, elle frappe. Est ce

183

00:20:50.000 --> 00:20:56.000
que je parletrop fort? Non, non non, c'est
bon, c'est bon. Elle frappe le bloc. Elle est

184

00:20:56.000 --> 00:21:01.060
projetée vraiment plusieurs pieds plus loin,
parce qu'elle roulait quand même 27

185

00:21:01.060 --> 00:21:06.060
kilomètres, quelque chose comme ça. Puis
elle fracture du bras. Donc là, s'en suit
l'ambulance

186

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:21:06.060 --> 00:21:12.060
ouvert pour emporter les vélos, son conjoint
était là, etc. Perte de travail, perte de

187
00:21:12.060 --> 00:21:17.060
qualité de vie. Pendant un an, elle peut pas
faire de vélo. Elle venait de s'acheter son

188
00:21:17.060 --> 00:21:22.060
vélo. Nos de de 2 000 \$, elle a juste 30 ans,
une plaque au bras. Puis à chaque fois

189
00:21:22.060 --> 00:21:27.060
qu'elle fait ce mouvement là, elle entend
un crouch! Bon mon premier point c'est j'aimerais

190
00:21:27.060 --> 00:21:30.060
savoir pourquoi les assurances de la ville
ont été la voir, puis qu'il refuse de

191
00:21:30.060 --> 00:21:35.060
l'indemniser pour toutes les pertes qu'elle
a subies, autant physiques que financières.
Puis

192
00:21:35.060 --> 00:21:40.060
aussi, ça m'a porté à vouloir faire modifier
la loi pour éviter qu'un autre accident

193
00:21:40.060 --> 00:21:45.060
comme ça survienne à nouveau. Parce que je
trouve inconcevable que des marqueurs

194
00:21:45.060 --> 00:21:50.060

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

en forme pointue soient posés. Moi, ce que
je propose simplement, c'est d'autres

195

00:21:50.060 --> 00:21:54.060
solutions. Tu sais, moi, je suis persuadé
que si le marqueur avait pas été placé à

196

00:21:54.060 --> 00:22:02.020
un centimètre de la chaussée sur la pelouse,
dès qu'elle aurait circulé en vélo sur la

197

00:22:02.020 --> 00:22:06.020
pelouse, elle aurait remarqué la différence
entre la chaussée puis la pelouse. Bien, on
le

198

00:22:06.020 --> 00:22:11.020
sait tous, on a tous fait fait que tu m'as
dit à quelque part, si moi, je comprends que
le

199

00:22:11.020 --> 00:22:15.020
propriétaire, il veut pas que les véhicules
stationnent sur son terrain, bien, à ce moment

200

00:22:15.020 --> 00:22:19.020
là, est-ce qu'on pourrait pas mettre des interdictions
de stationner? Ça serait une

201

00:22:19.020 --> 00:22:22.020
possibilité. Puis aussi, l'autre point, c'est
que si elle s'en serait rendu compte,

202

00:22:22.020 --> 00:22:27.020

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

tu sais, si le marqueur pouvait être au moins
mis à un pied de la chaussée, déjà, je
pense que

203

00:22:27.020 --> 00:22:32.020
ça pourrait éviter un autre qu'un autre accident
comme ça se reproduise. Puis je me dis

204

00:22:32.020 --> 00:22:36.020
il y aurait d'autres peut être des solutions
aussi, comme des poteaux flexibles où tu sais.

205

00:22:36.020 --> 00:22:40.020
Parce que moi je m'étais fait dire quand j'avais
appelé, je nommerai pas la personne à qui

206

00:22:40.020 --> 00:22:45.020
j'ai parlé à Beaconsfield, mais ça m'a d'autant
plus fâché parce que on m'a dit, j'ai dit

207

00:22:45.020 --> 00:22:49.020
peut être Tu sais, moi je suis sur une piste
cyclable, j'ai jamais vu des cônes en forme

208

00:22:49.020 --> 00:22:53.020
pyramidale. Tu sais pourquoi? Parce que si
quelqu'un tombe, ça peut être une blessure

209

00:22:53.020 --> 00:22:56.020
crânienne, une blessure oculaire. Je me dis
c'est hyper dangereux. J'ai été policière

210

00:22:56.020 --> 00:23:02.080
pendant 31 ans à Montréal. La prévention,

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

c'est je le prends à cœur, tu sais, puis
je me dis

211

00:23:02.080 --> 00:23:06.080

Il me semble qu'il y a d'autres moyens possibles
de faire. Puis je me suis fait dire en

212

00:23:06.080 --> 00:23:11.080

appelant Beaconsfield, ça m'a vraiment outré
que je dis Pourquoi pas mettre au moins un

213

00:23:11.080 --> 00:23:16.080

bloc rectangulaire comme en forme de brique.
Bon, je me suis fait dire Bien, il y a

214

00:23:16.080 --> 00:23:19.080

quatre coins, c'est aussi dangereux. Je regrette.
Je suis pas d'accord. D'accord. Fait

215

00:23:19.080 --> 00:23:23.080

que moi je viens revendiquer ça ce soir, parce
que je crois qu'il y aurait des mesures plus

216

00:23:23.080 --> 00:23:27.080

appropriées à prendre. Parce qu'un enfant
de sept ans, il est distrait le soir, c'est
pas

217

00:23:27.080 --> 00:23:32.080

éclairé, c'est qu'on l'a. Je veux dire, je
trouve ça inconcevable. C'est pour ça que

218

00:23:32.080 --> 00:23:37.080

je m'adresse à vous ce soir, c'est madame

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

Duval. Giguère. Giguère Excusez moi. Madame

219

00:23:37.080 --> 00:23:41.080

Giguère Écoutez, sur votre premier point pour la question des assurances, je ne peux pas

220

00:23:41.080 --> 00:23:44.080

vous répondre. Je comprends parce que je ne connais pas le dossier. Puis. Puis

221

00:23:44.080 --> 00:23:48.080

probablement, même si je connaissais le dossier, je ne pourrais pas vous répondre. Je

222

00:23:48.080 --> 00:23:52.080

sais même pas jusqu'à quel point que moi, en tant que mère seulement, en tout cas, c'est

223

00:23:52.080 --> 00:23:57.080

ma fille, que je pourrais faire quoi que ce soit légalement là. Puis sur l'autre point, tout ce

224

00:23:57.080 --> 00:24:01.040

que je peux vous dire, c'est qu'on va en discuter au sein du conseil. Évidemment, on va

225

00:24:01.040 --> 00:24:04.040

aussi se tourner vers l'administration, voir quelles sont les recommandations qui

226

00:24:04.040 --> 00:24:08.040

peuvent être faites et de voir, le cas échéant,

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

si des modifications peuvent être

227

00:24:08.040 --> 00:24:12.040
apportées. Parfait. C'est ce que je voulais
souligner. Puis je remets. Je peux remettre
une

228

00:24:12.040 --> 00:24:18.040
copie à madame la greffière, une copie de
mes propositions. OK. Certainement. Oui. Merci.

229

00:24:18.040 --> 00:24:33.040
Bonne soirée. Bonsoir. Je viens de faire partie
de la pétition parce que. Excusez moi. Madame

230

00:24:33.040 --> 00:24:43.040
Giguère Oui. My name is macray, I leave it
through one, I live right across from the tennis

231

00:24:43.040 --> 00:24:52.040
court and these are the tennis. Corps en elle-même
that maybe some of you know about. My

232

00:24:52.040 --> 00:25:00.000
question is when does the company that we went
from plan to build the building on the

233

00:25:00.000 --> 00:25:09.000
tennis court do they have a permit yet is there
anything as residence can do so that this

234

00:25:09.000 --> 00:25:15.000
building doesn't happen because and also to
wear the city of Beaconsfield by putting it

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

not

235

00:25:15.000 --> 00:25:22.000
in our mailbox because most of the people who
leave in the complex don't know anything

236

00:25:22.000 --> 00:25:30.000
about this possible building being built and
I can't be an army of one. I don't want it.

237

00:25:30.000 --> 00:25:38.000
My name is don't want it. Yes, they're not
sending emails there afraid to their renter.

238

00:25:38.000 --> 00:25:45.000
OK, WE just want to know what we can do I want
to know what you guys are doing to help us.

239

00:25:45.000 --> 00:25:54.000
I understand miss the well, the permis is not
been issued because the bylaws that are

240

00:25:54.000 --> 00:26:04.060
required are up for. Decisions on the agenda
tonight at idem for the points for and for
the

241

00:26:04.060 --> 00:26:18.060
point five one of the IDM is regarding the
register to be held because opposition from

242

00:26:18.060 --> 00:26:29.060
some members of the local area have requested
it and and suffisant signatures so untel

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

243

00:26:29.060 --> 00:26:35.060
until that process of adopting the biology
and going through the registry process is

244

00:26:35.060 --> 00:26:41.060
underway. There's no, there's no permit that
can be issued, of course. So that's where we

245

00:26:41.060 --> 00:26:50.060
are at tonight. What about going forward if
this thing passe, if this thing, if if it

246

00:26:50.060 --> 00:26:59.060
pass the owner will have the right to build
the project that they have presented and if
it

247

00:26:59.060 --> 00:27:07.020
doesn't they can still build something that
property that is or would be conforming to
the

248

00:27:07.020 --> 00:27:14.020
current biology that exist it. I mean what
if it's ugly and you don't like it like well,
I

249

00:27:14.020 --> 00:27:24.020
mean do that. That's a good point. I don't
know if ugly is necessary the technical terms,

250

00:27:24.020 --> 00:27:32.020
but but so it's a two step process. So there

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

are asking you to change the zoning to

251

00:27:32.020 --> 00:27:39.020

build something, but if they were not and they
had a plan to build a building. It would go

252

00:27:39.020 --> 00:27:47.020

through a different process which is the architectural
integration and implantation,

253

00:27:47.020 --> 00:27:55.020

implantation process and that would be reviewed
by the committee of the city on which

254

00:27:55.020 --> 00:28:00.080

residency they make recommendations, we have
we have a number of items that go

255

00:28:00.080 --> 00:28:07.080

through that process, they are at forty-five
forty-five one two forty-five sixteen as

256

00:28:07.080 --> 00:28:15.080

example and so yes, we we have the counselor
or council. WE have we have a say in two,

257

00:28:15.080 --> 00:28:22.080

whether or not we find that the specific building
fee or not in the neighborhood in which it's

258

00:28:22.080 --> 00:28:28.080

going to be built, so there's another process
after the process, so I don't have to

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

259

00:28:28.080 --> 00:28:36.080
start yet well what you do with your bag is
really. It is really up to you. I understand

260

00:28:36.080 --> 00:28:43.080
it. OK? Thank you have a good evening. Bonsoir,
Monsieur le maire. Bonsoir les membres du

261

00:28:43.080 --> 00:28:48.080
conseil. Daniel Dupont 30. Gabriel Score. Je
représente aussi ce soir madame Candice

262

00:28:48.080 --> 00:28:52.080
Senju qui ne pouvait pas se joindre à nous
pour des raisons de santé. Je m'excuse. Madame

263

00:28:52.080 --> 00:28:56.080
Dupont, pouvez vous parler un peu plus fort
s'il vous plaît? Alors Daniel Dupont 30, Gabriel

264

00:28:56.080 --> 00:29:01.040
Score et je représente aussi une voisine,
madame Candice Segno, qui ne pouvait pas être

265

00:29:01.040 --> 00:29:06.040
ici ce soir pour des raisons de santé. Ma
question est ce que quand on pose les questions
sur

266

00:29:06.040 --> 00:29:10.040
le site web, est ce qu'on doit les répéter
verbalement en réunion ou vous en prenez note?

267

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:29:10.040 --> 00:29:16.040

Parce qu'on a tous les deux? Madame Dupont
J'avais votre question écrite sur et je peux,

268

00:29:16.040 --> 00:29:20.040

je peux y répondre tout de suite. Est ce que
c'est la même question que vous voulez poser?

269

00:29:20.040 --> 00:29:24.040

Alors, je vais vous laisser la poser, je vais
vous laisser la poser, puis je pourrai répondre.

270

00:29:24.040 --> 00:29:28.040

Oui. Alors ma question s'adresse au règlement
45, juste pour comprendre ou s'il y

271

00:29:28.040 --> 00:29:32.040

a un temps pour. J'ai lu la version anglaise,
je n'étais pas certaine. On dit que, entre

272

00:29:32.040 --> 00:29:36.040

autres, quand il y a des permis qui doivent
être délivrés sur des groupes de bâtiments

273

00:29:36.040 --> 00:29:43.040

jumelés, que les permis doivent être émis
simultanément. Qu'en est il quand on a affaire
à un

274

00:29:43.040 --> 00:29:47.040

bâtiment jumelé et qu'il y a un des propriétaires
qui veut faire un projet, mais que

275

00:29:47.040 --> 00:29:52.040

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

l'autre ne veut pas le faire? Alors je veux
comprendre la logique derrière tout ça. Oui,

276

00:29:52.040 --> 00:29:57.040
donc l'article, le règlement auquel vous référez,
c'est le règlement que je mentionnais il

277

00:29:57.040 --> 00:30:02.000
y a quelques instants sur l'intégration et
l'implantation architecturale d'un, d'un

278

00:30:02.000 --> 00:30:07.000
édifice, d'une construction. Puis vous avez
spécifiquement, dans votre question écrite,
là,

279

00:30:07.000 --> 00:30:15.000
référé à un article trois point 1.1 du
règlement. C'est ça, la réalité, c'est
que cet article

280

00:30:15.000 --> 00:30:19.000
là s'applique pour les nouvelles constructions
sur un terrain, donc, où il y aurait

281

00:30:19.000 --> 00:30:25.000
eu une démolition ou un terrain vacant sur
lequel on voudrait construire un immeuble

282

00:30:25.000 --> 00:30:32.000
semi-détaché, là, comme, comme lequel ou
comme celui auquel vous référez? Pour ce
qui est

283

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:30:32.000 --> 00:30:40.000
d'une bâtisse déjà construite, c'est le
processus qui passe là. Les plans sont présentés
au

284
00:30:40.000 --> 00:30:46.000
comité d'urbanisme, au Comité consultatif
d'urbanisme, et éventuellement il y a une

285
00:30:46.000 --> 00:30:52.000
recommandation qui est faite au Conseil en
faveur ou non, et le Conseil détermine s'il
est

286
00:30:52.000 --> 00:30:58.000
d'accord ou pas avec la recommandation qui
est formulée par le comité sur lequel, comme

287
00:30:58.000 --> 00:31:03.060
je mentionnais à la à la dame plus tôt,
des résidents. Sièges OK, donc, c'est pour
les

288
00:31:03.060 --> 00:31:09.060
nouveaux building. Donc, vous avez dû recevoir
aussi les questions de madame Cygnus. Oui.

289
00:31:09.060 --> 00:31:13.060
Madame Sinou Mais je pourrai y répondre tout
à l'heure plus spécifiquement à ce moment
là,

290
00:31:13.060 --> 00:31:16.060
comme ça, ça va laisser une occasion à d'autres.
Merci beaucoup. Parfait. Merci. Bonne

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

291

00:31:16.060 --> 00:31:24.060
soirée. Good evening. My name is Julien Cabana.
My question is I'd like to just get a

292

00:31:24.060 --> 00:31:29.060
really clear understanding of what happens
with the formal petition that was submitted

293

00:31:29.060 --> 00:31:39.060
with the hundred signatures regarding the two
eleven X roads. WE provided the written

294

00:31:39.060 --> 00:31:43.060
documentation of the petition along with all
the signatures three hundred of the hundred

295

00:31:43.060 --> 00:31:51.060
are confirmed Beaconsfield residences and others
are made by people who have divorced and

296

00:31:51.060 --> 00:31:54.060
still have children living in the area and
so forth anyhow, there's at least three hundred

297

00:31:54.060 --> 00:31:59.060
beaconsfield residents. I'd like to understand.
What do you do with these petitions and

298

00:31:59.060 --> 00:32:06.020
what kind of impact is there for you to support
us? Well for my part. I first want to thank

299

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:32:06.020 --> 00:32:12.020
you for formulation. Formerly presenting the
petition to to council and now that it had

300
00:32:12.020 --> 00:32:21.020
been talked about and mentioned before. Residents
expressing themselves through the petition

301
00:32:21.020 --> 00:32:28.020
much like contacting, you know myself and I.
I guess other members of council either by

302
00:32:28.020 --> 00:32:37.020
email phone calls meetings. This is a form
of expression that is considered important
in

303
00:32:37.020 --> 00:32:44.020
this particular case I noticed that from the
documentation that you are provided along

304
00:32:44.020 --> 00:32:52.020
with the list of names a copy was to be sent
to the STM, and I hope that you did that

305
00:32:52.020 --> 00:33:02.080
because what you are looking to see in terms
of impact or change really comes from them.

306
00:33:02.080 --> 00:33:08.080
WE are not, You know. I've mentioned two to
you and perhaps here, but we've

307
00:33:08.080 --> 00:33:15.080

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

communicated elsewhere emails among other things.
WE are not decisions. All that it's not

308
00:33:15.080 --> 00:33:30.080
our. It's not our route to to implement or
to disband. So so then I understand correctly
if

309
00:33:30.080 --> 00:33:35.080
so I am in discussion with the STM with the
CEO as well as some of the director and they

310
00:33:35.080 --> 00:33:42.080
are proposing or looking at the alternate route
in Beaconsfield, that would have access to
other

311
00:33:42.080 --> 00:33:47.080
residences that don't have access currently
to the room. So you're saying that that

312
00:33:47.080 --> 00:33:53.080
that's how I should work is with them to look
at alternate routing other possibilities for

313
00:33:53.080 --> 00:33:59.080
the segment of Montrose something I'm not aware
that there are discussions for

314
00:33:59.080 --> 00:34:08.040
different growing. Directly. So there is responsible
for the establishment of bus roots and

315
00:34:08.040 --> 00:34:16.040

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

if they decide that one doesn't work and another
one would be better it. It would be, it

316
00:34:16.040 --> 00:34:21.040
would be there decisions. OK, so that's what
I wanted to understand and see what

317
00:34:21.040 --> 00:34:26.040
happened with the petition? So now formerly
the petition has been submitted and it just
kind

318
00:34:26.040 --> 00:34:30.040
of lives there because you're saying The city
has no involvement whatsoever in and

319
00:34:30.040 --> 00:34:35.040
the determination of the bus routes. No I mean,
there are things that we're jurisdiction

320
00:34:35.040 --> 00:34:42.040
jurisdiction on, but that's not one of them.
What are you? Well traffic issues through the

321
00:34:42.040 --> 00:34:53.040
traffic committee If you know. Recess offline
parking regulation and in other

322
00:34:53.040 --> 00:34:58.040
instances speed bumps the addition of a stop
the withdrawal of the stop so on

323
00:34:58.040 --> 00:35:10.000
and so forth. OK, perfect. Thank you, you're

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

welcome. Nora Graham and creswell. I just

324

00:35:10.000 --> 00:35:17.000
want to back up. Madame Giguère, Comment is
the same thing happened to my many many years

325

00:35:17.000 --> 00:35:23.000
ago. He was not seven years old, he was older
than that he saw the break. It wasn't the point.

326

00:35:23.000 --> 00:35:29.000
I want. It was just a regular thing. I don't
have them because I think child health is

327

00:35:29.000 --> 00:35:38.000
more important than somebody's grâce he saw
it, but he was so I hit it had own when over
the

328

00:35:38.000 --> 00:35:45.000
handlebars broken arm same thing. With my question.
Actually was twenty twenty five.

329

00:35:45.000 --> 00:35:55.000
What's the difference? They're both camera
both inspecting sour pipes her sanitary pipes.

330

00:35:55.000 --> 00:36:05.060
And twenty five years the world of contracts.
Is it just different areas? Maybe that's

331

00:36:05.060 --> 00:36:11.060
the only thing I could so yes, it's two different
types of sewers. So when the sanitary so

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

332

00:36:11.060 --> 00:36:17.060
essentially what we flushed down the toilet
and the other one is the storm sour system,

333

00:36:17.060 --> 00:36:25.060
so water from you know. Rain and and what have
you really really support? Madame Giguère

334

00:36:25.060 --> 00:36:31.060
because understood, it's not the first time,
it's happened. I don't know how many other

335

00:36:31.060 --> 00:36:44.060
time it happened, but I know what happened
with my sun. Martha I live in Pierrefonds

336

00:36:44.060 --> 00:36:50.060
does the urban plant and existing zoning permit
the three stories multiplex

337

00:36:50.060 --> 00:37:04.020
dwelling On a tennis square in the two story
rows complex. On m in zone Code H336. So when

338

00:37:04.020 --> 00:37:12.020
did the Beaconsfield Council change the ministry
of age for I have to admit. I didn't

339

00:37:12.020 --> 00:37:21.020
understand what your question Is what? What
are you? Rosie? Yes or yes, there is no

340

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:37:21.020 --> 00:37:32.020
construction that is the three are for in three
three six and why are those used in in that

341
00:37:32.020 --> 00:37:44.020
zone and if they are I did see the the specification
when did the council and those us the

342
00:37:44.020 --> 00:37:50.020
bylaws that are on the agenda or for the. Cause.
There's a modification you going through

343
00:37:50.020 --> 00:38:00.080
the night. OK, ok. So the specification stable
which was the only construction in that

344
00:38:00.080 --> 00:38:12.080
zone are each one and yet that somehow has
two other permitted us three and four. I can't
give

345
00:38:12.080 --> 00:38:17.080
you that technical answers. It's just of this
information. Maybe in the table saying that

346
00:38:17.080 --> 00:38:23.080
there was the draft by law when it would have
been it's been changed. No, it wouldn't be
on

347
00:38:23.080 --> 00:38:29.080
the map, but what I would ask is that you leave
your coordinate with the city clerk

348

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:38:29.080 --> 00:38:37.080
at the end of the table and we will get someone
from the urban planning team to get in touch

349
00:38:37.080 --> 00:38:44.080
with you to provide the information. What is
the number of water required to sign the

350
00:38:44.080 --> 00:38:51.080
register for draft Bylaw seven twenty one,
two one two which the council is holding one
week

351
00:38:51.080 --> 00:38:59.080
from today and thus they may twenty six according
to the point of five three of today's

352
00:38:59.080 --> 00:39:04.040
agenda, so I will turn to the city to provide
the information the public notice will be

353
00:39:04.040 --> 00:39:10.040
published tomorrow if the bilan is adopted
this evening, but as well as the authority
prepared

354
00:39:10.040 --> 00:39:20.040
its three hundred eleven signatures that would
be required in the agenda with the

355
00:39:20.040 --> 00:39:25.040
public notice will also be posted Yes, but
only if it's adopted this evening and but it

356

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:39:25.040 --> 00:39:36.040
should be. It will be tomorrow during the day
usually around the clock, usually but not okay.

357
00:39:36.040 --> 00:39:49.040
You. Requested about the. Change in three six,
I will look into it. Thank you.

358
00:39:49.040 --> 00:39:57.040
Carolyn Malcom Montrose drive this today I
got a nice little pamphlet about the rams.
So is

359
00:39:57.040 --> 00:40:03.000
happy to get that but one of my questions or
comments would be as you know we've been working

360
00:40:03.000 --> 00:40:11.000
on when the platform showed up in June of twenty
twenty five for nine nine roads. So I have

361
00:40:11.000 --> 00:40:17.000
here two presentations that were provided to
certain Beaconsfield residents in on

362
00:40:17.000 --> 00:40:24.000
October for twenty twenty five and in January,
twenty twenty twenty six and I would

363
00:40:24.000 --> 00:40:30.000
like to deposit them because I believe there's
good information for the public that

364
00:40:30.000 --> 00:40:36.000

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

leave in Beaconsfield to know. Okay, including
you know that the technical teams from

365

00:40:36.000 --> 00:40:43.000

Beaconsfield. WE are working with the STM from
twenty twenty two and that the Beaconsfield

366

00:40:43.000 --> 00:40:50.000

Council approved the best route in June or
in the fall of twenty twenty four. Yes, ok.

367

00:40:50.000 --> 00:40:59.000

You want you want the deposits that you send
it could be you can leave it with the city

368

00:40:59.000 --> 00:41:04.060

clerk and that will be logged in that way.
Thank you and then the question is the follow
up

369

00:41:04.060 --> 00:41:12.060

to your answer about the costs so about the
cost of the public transportation, the seven
point

370

00:41:12.060 --> 00:41:17.060

two millions. Yes, so what I've understood
that is part of the agglomeration costs. So
that

371

00:41:17.060 --> 00:41:22.060

means it would be tied up with the legal fight
with the city of Montreal is that correct?

372

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:41:22.060 --> 00:41:35.060
Well indirectly I guess yes. So I will address.
If you if you consider our legal arguments,

373
00:41:35.060 --> 00:41:41.060
well part of that seven point 3 millions that
has been contributed to the STM budget

374
00:41:41.060 --> 00:41:49.060
for twenty twenty six parts of it is an over
payment understood that because based

375
00:41:49.060 --> 00:41:55.060
on your answer. Basically it's part of the
formula. However, they were still in testing
the

376
00:41:55.060 --> 00:42:01.020
formula and it has nothing to do with residence
or use or anything like that correct. OK,

377
00:42:01.020 --> 00:42:09.020
fine, then my next question is on the intersection
of arms and montrose, the the intersection

378
00:42:09.020 --> 00:42:16.020
elle-même roseau big one in five, so that
I've noticed has gone down to five hundred

379
00:42:16.020 --> 00:42:27.020
thousand so in the so we have an item on the
agenda. Let me find it. For the point one.

380
00:42:27.020 --> 00:42:36.020

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

Thank you so for the point. One is actually different types of bylaw. Thank you for your

381

00:42:36.020 --> 00:42:45.020
question, Miss Malcolm a few months ago. Yes,
we give notice for a long bylaw. If I remember

382

00:42:45.020 --> 00:42:56.020
correctly either another twenty hundred thousand
dollars and we are not going ahead with that

383

00:42:56.020 --> 00:43:03.080
long bella what we've decided to do as a group.
If we go ahead with what for the point

384

00:43:03.080 --> 00:43:13.080
one is to amalgame that the different project
that requires professional services and two

385

00:43:13.080 --> 00:43:21.080
one loan by law and eventually one tender process
instead of going project by project. One

386

00:43:21.080 --> 00:43:29.080
out of time. The idea and the hope is that
by combining all of those different capital
work

387

00:43:29.080 --> 00:43:35.080
project that we have on our pts are our plan
triennial d'immobilisations de capital

388

00:43:35.080 --> 00:43:42.080
works program is that we're going to have a

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

tender process that will bring in better price

389

00:43:42.080 --> 00:43:50.080

for the city, and so if we go that way, that's
the first step, eventually, we'll have heard
a

390

00:43:50.080 --> 00:43:55.080

form of engineering and all likelihood. And
then we'll go to that firm with the project

391

00:43:55.080 --> 00:44:05.040

that we have to determine needs and budget,
and then we will adapt loan Bilou specific
to

392

00:44:05.040 --> 00:44:13.040

the project that will be considered to complete
in fine, and I'm not understanding. The

393

00:44:13.040 --> 00:44:19.040

scope of work is like are they looking at all
of Beaconsfield or are you now for the time

394

00:44:19.040 --> 00:44:25.040

being if you were to look at our capital work
programs. For example in it. You see that

395

00:44:25.040 --> 00:44:34.040

will there was the amount roses intersection.
There was the potential bike path on mount

396

00:44:34.040 --> 00:44:42.040

rose at mount rose, some professional services

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

were required for the woodland

397

00:44:42.040 --> 00:44:49.040
intersection. WE are also considering redoing
saint Charles So some professional

398

00:44:49.040 --> 00:44:54.040
services would have been required for that
so all of those all of those little well

399

00:44:54.040 --> 00:45:00.000
little or not so little projects that require
professional services while the

400

00:45:00.000 --> 00:45:10.000
professional service components is put together
to to to have a better more competitive prices

401

00:45:10.000 --> 00:45:15.000
on the market. OK, understand what you're saying?
It's just that you know what is behind

402

00:45:15.000 --> 00:45:21.000
the scene, but me at the residents. I don't
know what's going on right? And it's I give

403

00:45:21.000 --> 00:45:27.000
you in experts at getting access to information.
So, of course when the eight hundred

404

00:45:27.000 --> 00:45:34.000
thousand showed up I went to the STM, and now
have it to the clock to ask what? What

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

405

00:45:34.000 --> 00:45:38.000
beaconsfield knows about the eight hundred
thousand now You're saying that it's that

406

00:45:38.000 --> 00:45:45.000
gone. So now it were doing this. It's going
in the form that it was presented originally
back

407

00:45:45.000 --> 00:45:53.000
in march. I believe you and so now we're coming
with a different tac. But you know I

408

00:45:53.000 --> 00:46:01.060
understand what you're saying. But I just give
you a list of projects that have. It on the

409

00:46:01.060 --> 00:46:06.060
website it on the website and you ask me questions
about the capital works program budget

410

00:46:06.060 --> 00:46:13.060
that we adopted in January. You were requesting
that each item be specifically custodes and
we

411

00:46:13.060 --> 00:46:18.060
expresses that we want it to just keep the
total for each section, so that eventually

412

00:46:18.060 --> 00:46:27.060
when we go to tender the market doesn't already
have an idea of what are estimate is so that

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

413

00:46:27.060 --> 00:46:33.060

well if we could get a better price, if we
should our hand perhaps we won't get that that

414

00:46:33.060 --> 00:46:40.060

better price research. Thank you, you're welcome.
I will leave the document. Thank you

415

00:46:40.060 --> 00:46:47.060

soft copy a appreciate that this will be published
on the Beaconsfield website because

416

00:46:47.060 --> 00:46:53.060

people don't know you know what happened in
the last year? I would say it's almost a year

417

00:46:53.060 --> 00:47:00.020

and adversary. I don't know if it will be put
on the website, but I'd like to I'd like to

418

00:47:00.020 --> 00:47:07.020

just bring I think an important fact. This
is a document generated by a third party the

419

00:47:07.020 --> 00:47:18.020

STM, we didn't write it and so. OK, well, well
well, consider your request are supposed to
be

420

00:47:18.020 --> 00:47:25.020

and I'll see what the the STM. I mean, I think
you all have to understand how frustrated we

421

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:47:25.020 --> 00:47:31.020
are as citizens that there was no communication.
I'm very aware Malcolm that you're

422
00:47:31.020 --> 00:47:40.020
frustrated. Don't don't don't do it for a moment
and me. There our city. Our miss Cork

423
00:47:40.020 --> 00:47:45.020
at the end. Madame Giguère Oui, rapidement.
Une dernière question. Rapidement,

424
00:47:45.020 --> 00:47:48.020
J'aimerais juste savoir quand vous prévoyez
peut être discuté de ma demande de modification

425
00:47:48.020 --> 00:47:53.020
de la loi, puis j'aimerais avoir un retour
par écrit. Vous avez laissé vos coordonnées.

426
00:47:53.020 --> 00:47:59.020
Mon courriel, vous l'avez déjà antérieurement.
J'ai oublié. Je vais. Je peux pas vous donner

427
00:47:59.020 --> 00:48:04.080
une date précise, mais ça va être dans les
prochains mois, dans les prochains mois, puis

428
00:48:04.080 --> 00:48:08.080
je vais avoir un retour sans faute par écrit,
courriel. J'apprécie. Je vais vous dire

429
00:48:08.080 --> 00:48:14.080
une chose, vous devriez. Oui et non. Sinon,

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

vous savez où nous rejoindre. Et rappelez
nous à

430

00:48:14.080 --> 00:48:19.080
l'ordre s'il vous plaît. Merci, merci, Bonne
fin de soirée. OK, on va passer aux questions

431

00:48:19.080 --> 00:48:24.080
écrites. S'il y a pas d'autres questions du
public ici en salle. Alors madame Dupont,

432

00:48:24.080 --> 00:48:35.080
j'ai répondu à votre question I have. I'm
going to read what? Miss Corrado wrote US from

433

00:48:35.080 --> 00:48:42.080
saint Andrew, I am very disappointed with moving,
the two eleven bus. The bus system

434

00:48:42.080 --> 00:48:47.080
is very inconvenience since I now have to transfer
bus to get into the rest of the West

435

00:48:47.080 --> 00:48:54.080
Island. The bus don't line up there is casual
well and there is no bus connection to gare

436

00:48:54.080 --> 00:48:59.080
Beaurepaire. I'm also concerned with the demolition,
especially the historical building on lake

437

00:48:59.080 --> 00:49:07.040
shore and the perfectly good building on one
eleven Saint Andrew. I do like that the city

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

438

00:49:07.040 --> 00:49:16.040
wants to protect three and mandate more three
replaced cut ones. I'm also happy the nuque

439

00:49:16.040 --> 00:49:21.040
homeschoolers at Christ Church Beaurepaire
will be recognized by the city. Thank you for
your

440

00:49:21.040 --> 00:49:30.040
comments and one last question from miss Candice
New on Gabel Scott I spoke to Tom Fontaine

441

00:49:30.040 --> 00:49:37.040
requesting the current version of pilot Bic
oninit without the proposed. Excuse me the

442

00:49:37.040 --> 00:49:44.040
proposed amendements I replied they can be
consulting online consulting online. However
as

443

00:49:44.040 --> 00:49:50.040
explained to monsieur Fontaine the version
available on the municipal website already

444

00:49:50.040 --> 00:49:55.040
contains the change being proposed. What is
the current status and the proved version

445

00:49:55.040 --> 00:50:03.000
of byla by zéro nine at what is the original
version of big zéro Nine prior to the

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

446

00:50:03.000 --> 00:50:08.000
amendements being proposed today? What are
the impact of the amendment that are

447

00:50:08.000 --> 00:50:15.000
detailed in the document. Bylaw Amending byla
by zéro. Huit on SPIP in order to modify the

448

00:50:15.000 --> 00:50:21.000
scope of application modify the terminology
and to add objective and criteria for

449

00:50:21.000 --> 00:50:28.000
héritage immovable How do the amendement affect
the character area of score if amendement

450

00:50:28.000 --> 00:50:34.000
impact the character area of score are requested
the passing of the amendment to be zéro

451

00:50:34.000 --> 00:50:45.000
mean it be postponed to allow review so missing
you below zero nine at the six is not

452

00:50:45.000 --> 00:50:53.000
currently approved. It is on the tonight agenda
for adoption. The inclusion of the amendment

453

00:50:53.000 --> 00:51:00.060
in the consolidated version that is currently
online was a cléricale error the amendment

454

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

00:51:00.060 --> 00:51:09.060
that are proposed do not impact the character
area of score. So it doesn't change the area

455
00:51:09.060 --> 00:51:17.060
where the amendment only affect inventory héritage
buildings and caractère areas the only

456
00:51:17.060 --> 00:51:23.060
inventory of the building on gables score is
twenty-eight gables scores and I have ask

457
00:51:23.060 --> 00:51:31.060
the city clark's office to provide a copy of
the bylaw as it was before the current

458
00:51:31.060 --> 00:51:37.060
modified version was put online and so someone
from the city clark's office should be in

459
00:51:37.060 --> 00:51:44.060
touch with you to provide that for you. Merci,
and this concludes our question period.

460
00:51:44.060 --> 00:52:00.020
Il est 20 h 21. Merci. Je perds mon micro,
alors on retourne à l'agenda. Item numéro
dix. 10.1

461
00:52:00.020 --> 00:52:05.020
Approbation du procès-verbal de la consultation
publique de la ville de Beaconsfield du 20

462
00:52:05.020 --> 00:52:20.020

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

avril 20 26 à 10 8 h 30. Je propose. J'appuie
en faveur. Item point to. Of the city of

463
00:52:20.020 --> 00:52:33.020
Beaconsfield Regular council meeting of April
I I propose. L'Item 15.1 dépôt de la

464
00:52:33.020 --> 00:52:38.020
pétition officielle demandant l'élimination
du segment Mont Rose du trajet de l'autobus
211

465
00:52:38.020 --> 00:52:45.020
X. Pour des raisons de sécurité. On en a
discuté à la période de questions, alors,
c'est déposé,

466
00:52:45.020 --> 00:52:52.020
offert contractuel contract item twenty one
un point point. One is the one of the contract

467
00:52:52.020 --> 00:52:58.020
type twenty twenty six one for the maintenance
of public lightning network and traffic

468
00:52:58.020 --> 00:53:03.080
lights for the year twenty twenty six with
two options to the lowest conforming vitres.

469
00:53:03.080 --> 00:53:08.080
Et j'étais entrepreneur électricien in the
amount of the hundred thousand hundred

470
00:53:08.080 --> 00:53:24.080

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

and the dollars and all taxes included proposed.
All in favor. Items. 20.2 Je propose l'octroi

471
00:53:24.080 --> 00:53:32.080
du contrat TP 20 26 zéro sept concernant des
travaux ponctuels sur le réseau d'égout

472
00:53:32.080 --> 00:53:41.080
pluvial au plus bas soumissionnaire conforme,
soit les entreprises J. Piccioni

473
00:53:41.080 --> 00:53:51.080
incorporée pour la somme de 785 400 \$, toutes
taxes incluses. Je seconde. Est ce

474
00:53:51.080 --> 00:53:55.080
que, Monsieur le Directeur général, vous
pourriez nous en dire un peu plus sur ce contrat

475
00:53:55.080 --> 00:53:59.080
et les travaux qui seront entrepris, s'il vous
plaît? Oui, avec plaisir Monsieur le Maire.

476
00:53:59.080 --> 00:54:04.040
Donc c'est notre contrat d'entretien de fossés,
l'entretien annuel, donc The

477
00:54:04.040 --> 00:54:11.040
residence occasionally you find the situation
where the water could stay in the bottom of
the

478
00:54:11.040 --> 00:54:16.040
beach and it could be and convenience and sometimes

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

some of those problems are more

479

00:54:16.040 --> 00:54:21.040
important than expected or not that important
even if there could be annoying, so there is

480

00:54:21.040 --> 00:54:29.040
a list residents of public works the report
this situation will go and take measures and

481

00:54:29.040 --> 00:54:36.040
depending of the story of the condition of
the side while those interventions could take

482

00:54:36.040 --> 00:54:41.040
place or we'll take place within a certain
time. So it could be between one year to

483

00:54:41.040 --> 00:54:46.040
three years depending of the situation and
some occasionally that the battery is very

484

00:54:46.040 --> 00:54:51.040
minimal and we will not address it are sometimes
it's very important and that it requires

485

00:54:51.040 --> 00:54:56.040
more study and the longer more important work
and more important investment could take

486

00:54:56.040 --> 00:55:03.000
longer as well as we make those study. So it's
more like a on demand requests from residence,

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

487

00:55:03.000 --> 00:55:09.000

so mostly they get addressed the following years, they make that request and or the second

488

00:55:09.000 --> 00:55:13.000

year after they make that request depending the time if you call in september for short

489

00:55:13.000 --> 00:55:17.000

won't be done in the following year because we have to go and take measures were completing

490

00:55:17.000 --> 00:55:22.000

the current year, we're going to take measures probably in the spring or in the for the

491

00:55:22.000 --> 00:55:27.000

summer to be prepared in plants and speaks for the following summer, So let's say somewhere

492

00:55:27.000 --> 00:55:34.000

report the situation in September twenty twenty six, if it's every if it needs a

493

00:55:34.000 --> 00:55:39.000

certain amount of work well that would get addressed in twenty twenty eight. Okay,

494

00:55:39.000 --> 00:55:51.000

merci. Thank you. Alors, en faveur. Idem. Twenty point three y propose the order of

495

00:55:51.000 --> 00:55:56.000

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

contracts TP twenty twenty eleven for the structural
rehabilitation of water supply

496

00:55:56.000 --> 00:56:01.060

to the lowest confirming better. Services d'infrastructure
Vortex inc. In the amount of

497

00:56:01.060 --> 00:56:15.060

nine hundred thousand dollars all taxes included.
20.4 Octroi du contrat TP 20 26 treize

498

00:56:15.060 --> 00:56:20.060

concernant le nettoyage et l'inspection de
l'égout sanitaire par caméra

499

00:56:20.060 --> 00:56:25.060

conventionnel au plus bas soumissionnaire conforme,
soit CAN Inspect Inc. Pour la somme

500

00:56:25.060 --> 00:56:38.060

de 81 91 589 \$ et trois sous toutes taxes incluses.
Je propose, J'appuie en faveur.

501

00:56:38.060 --> 00:56:45.060

Idem. Twenty Five y propose Award of contract
of TP twenty twenty six, Fourteen for

502

00:56:45.060 --> 00:56:51.060

cleaning and CCTV inspection of storms soupapes
using the conventional camera to the

503

00:56:51.060 --> 00:56:57.060

lowest confirming better can inspect inc. In
the amount of thousand nine hundred and sixty

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

504

00:56:57.060 --> 00:57:10.020
five all taxes included and. Item 20.6 Octroi
d'un mandat de gré à gré pour la fourniture
et

505

00:57:10.020 --> 00:57:16.020
l'installation temporaire d'un système de
production d'eau chaude au Centre récréatif
RGC

506

00:57:16.020 --> 00:57:26.020
2026 dix à Plomberie Richard et fils incorporé
pour la somme de 64 271 et 300, toutes taxes

507

00:57:26.020 --> 00:57:37.020
incluses. Je propose et j'appuie en faveur.
Item idem Twenty Point Seven y propose de

508

00:57:37.020 --> 00:57:43.020
Cancellation of call for tender TP twenty twenty
six nineteen asp for the professional

509

00:57:43.020 --> 00:57:47.020
services for the analysis and design of development
plans for bicycles and pedestrian

510

00:57:47.020 --> 00:57:55.020
connections. On monte roads y second and so
this is in relation to item forty point

511

00:57:55.020 --> 00:58:01.080
one as well on the agenda and part of the explanation
that I was providing to one of the

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

512

00:58:01.080 --> 00:58:08.080
resistance in that we have decided to reach
the way we approach the tendering of

513

00:58:08.080 --> 00:58:17.080
professional services to have more potential
contract or project rather involved so en

514

00:58:17.080 --> 00:58:27.080
faveur in favor. Thirty finance and treasury.
Financier. Trésorerie 30.1. Approbation de

515

00:58:27.080 --> 00:58:32.080
la liste des comptes à payer au 19 mai 20
26. C'est de la liste des paiements Préautorisés
pour

516

00:58:32.080 --> 00:58:41.080
la période du 8 avril 20 26 au 19 avril 20,
26 et du 21 avril 20 26 au 5 mai 20 26 pour
un

517

00:58:41.080 --> 00:58:54.080
déboursé total de 2 176 912 et 50 900. Je
propose. J'appuie alors ce mois ci les

518

00:58:54.080 --> 00:59:03.040
principales. Les principaux postes de dépenses
sont 175 263 \$ à construction matos.

519

00:59:03.040 --> 00:59:08.040
C'est un décompte progressif pour la construction
d'une capitainerie sur la propriété

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

520

00:59:08.040 --> 00:59:17.040
de la Marina Centennial et également Earned
Sixty Thousand Dollars to Sodom Inc. For its

521

00:59:17.040 --> 00:59:27.040
beginning of the month of march in April in
relation to the management contract or contrat

522

00:59:27.040 --> 00:59:38.040
d'entretien of the Recreational Center. Alors
en faveur. Merci. Idem Thirty point two approval

523

00:59:38.040 --> 00:59:42.040
of one hundred and fifty dollars contribution
to Beaconsfield elementary school

524

00:59:42.040 --> 00:59:46.040
for the purchase of an advertisement in the
end of year summer festival program

525

00:59:46.040 --> 01:00:00.000
for the year Twenty Twenty six y propose. 30
items. 30.3 Pardon Approbation d'un appui

526

01:00:00.000 --> 01:00:07.000
financier de 400 \$ à Marcus Venditti pour
sa participation. Omnium canadien de natation

527

01:00:07.000 --> 01:00:17.000
Speedo 20 26 à Edmonton, Alberta, du 9 avril
au 11 avril 20 26. Je propose. J'appuie

528

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

01:00:17.000 --> 01:00:26.000
alors en faveur. Excellent! Alors on félicite
Marcus pour sa participation au. À l'Omnium

529
01:00:26.000 --> 01:00:31.000
canadien de natation. Speedo. We're looking
to have you know athletes here in Beaconsfield

530
01:00:31.000 --> 01:00:38.000
that perform on the national and international
stages and we're happy to be able to help

531
01:00:38.000 --> 01:00:46.000
them when we can item 30.4 items point for
the approval of a financial contribution of

532
01:00:46.000 --> 01:00:49.000
sixty five hundred dollars for the annual greens
maintenance between the Beaconsfield lawn

533
01:00:49.000 --> 01:01:03.060
bowling club and the city of Beaconsfield for
the year of Twenty Twenty six. Bylaw Item.

534
01:01:03.060 --> 01:01:12.060
Item 40.1. Donc 40.1, c'est un dépôt et avis
de motion du projet de règlement By 185

535
01:01:12.060 --> 01:01:17.060
intitulé Règlement autorisant les dépenses
en immobilisations et un emprunt de 500 zéro
zéro

536
01:01:17.060 --> 01:01:23.060

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

0 \$ pour les services professionnels. Projet
de voirie. Donc, c'est un avis de

537

01:01:23.060 --> 01:01:28.060
motion. Donc je donne la vie. Merci. Il s'agit
plutôt d'un avis de motion pour une somme

538

01:01:28.060 --> 01:01:34.060
de 560 zéro zéro 0 \$. Est ce que je vous
ai dit? Non. On avait. Il nous manquait 60
0 \$.

539

01:01:34.060 --> 01:01:40.060
Ah bon? Alors désolé, ça doit être la chaleur.
Ça doit être la chaleur. Oui, merci. L'avis

540

01:01:40.060 --> 01:01:51.060
de motion est donné, est donné. C'est bon.
Alors item forty point two adoption of the
bike.

541

01:01:51.060 --> 01:01:55.060
0.06 Entitled Bella Bella big zéro nine planning
and architectural integrated

542

01:01:55.060 --> 01:02:03.020
programs in order to modify the scope of application
modify the terminology criteria for

543

01:02:03.020 --> 01:02:12.020
héritage amovible and the resolution of the
object of the bylaw Bic zéro Nine at zéro
six

544

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

01:02:12.020 --> 01:02:16.020
is clearly indicated in the title, and it appears
in part to the entire territory of the

545
01:02:16.020 --> 01:02:27.020
city of Beaconsfield and in part to the area
is defined in the bylaw propose. Un sac.

546
01:02:27.020 --> 01:02:48.020
Merci. All in favor. Item 40.3. And other side
of sheet. Adoption. Adoption du règlement

547
01:02:48.020 --> 01:02:56.020
un huit quatre intitulé Règlement autorisant
des dépenses en immobilisations,

548
01:02:56.020 --> 01:03:04.080
immobilisations et un emprunt de 3 060 000
\$ pour des services professionnels pour

549
01:03:04.080 --> 01:03:10.080
l'agrandissement et la mise aux normes du Centre
récréatif et tenue d'un registre le 26 mai

550
01:03:10.080 --> 01:03:21.080
et 27 mai 20 26. Le texte de. La résolution.
L'objet du règlement est clairement

551
01:03:21.080 --> 01:03:27.080
indiqué dans le titre. Le remboursement de
l'emprunt est entièrement supporté par les

552
01:03:27.080 --> 01:03:37.080
propriétaires d'immeubles de l'ensemble du

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

territoire de la municipalité. Municipalité.
Je

553
01:03:37.080 --> 01:04:00.040
propose. Je. Le second en faveur. Contre. Parce
que je suis en faveur. Item 40.4. So I

554
01:04:00.040 --> 01:04:05.040
proposed the adoption of bylaws seven twenty
one one one. Entitled Bylaw Amending Bylaw

555
01:04:05.040 --> 01:04:10.040
Seven twenty. In order to modify the number
of materials for the multi-family residence

556
01:04:10.040 --> 01:04:16.040
building adcetris that specific standards for
zone three thirty six concerning the slots

557
01:04:16.040 --> 01:04:20.040
presented for in access and leading to the
parking area and to modify the standards

558
01:04:20.040 --> 01:04:25.040
concerning multi-family residents and communal
residents both in and out for

559
01:04:25.040 --> 01:04:30.040
use for zone trois six in order to render them
conforming to the planning program of the

560
01:04:30.040 --> 01:04:36.040
city of Beaconsfield and those of the text
the object of bylaws seven twenty one that

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

561

01:04:36.040 --> 01:04:41.040
one is clearly indicated in the title and that
applies to the entire territory of the city
of

562

01:04:41.040 --> 01:04:48.040
Beaconsfield. For each trois and each other
usage, including zone trois six proposed. And

563

01:04:48.040 --> 01:05:07.000
secondary. For the 40,5, pardon 40,5. Donc
ça, c'est pour l'adoption du règlement

564

01:05:07.000 --> 01:05:09.000
720 000 000 000 000 131 Trait d'union deux
intitulé Règlement modifiant le

565

01:05:09.000 --> 01:05:17.000
règlement de zonage 720 afin de modifier les
normes concernant les usages multifamiliaux,
H3

566

01:05:17.000 --> 01:05:26.000
et habitations communautaires H-4 pour les
zones H3 trois, six et tenue d'un registre
le

567

01:05:26.000 --> 01:05:32.000
26 mai 2026. Il y a une petite addition à
ce texte. Donc, l'objet du règlement 720 Trait

568

01:05:32.000 --> 01:05:38.000
d'union 131 Trait d'union deux est clairement

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

indiqué dans le titre et s'applique à la
zone

569

01:05:38.000 --> 01:05:52.000
trois, trois, six. Proposer Secondar en faveur.
Item 40.6 Items for the point six.

570

01:05:52.000 --> 01:06:00.060
Adoption with modification of Binabik zéro
Forty five two Untitled below by zéro for
the

571

01:06:00.060 --> 01:06:05.060
five respecting permits and certificate in
order to review the provision concerning the

572

01:06:05.060 --> 01:06:11.060
issuance of permit and certificate of autorisation.
With the zoning below. The

573

01:06:11.060 --> 01:06:17.060
additional text is the objective of the is
clearly stated in the title the pilot

574

01:06:17.060 --> 01:06:21.060
applies to the entire territory of the municipalities,
the modification between the first

575

01:06:21.060 --> 01:06:27.060
draft and the second draft are as follows clarify
what constitutes maintenance works

576

01:06:27.060 --> 01:06:31.060
clarify the documentation requirements for

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

building permit application regarding

577

01:06:31.060 --> 01:06:37.060

site level requires the submission of foundation
height after construction and require

578

01:06:37.060 --> 01:06:42.060

the posting of the security deposit for the
certificate of authorization for back filling

579

01:06:42.060 --> 01:06:58.060

and excavation. Un second. Item for the point
Seven items 40.7 Adoption avec modification
du

580

01:06:58.060 --> 01:07:06.020

deuxième projet de règlement 720 132 intitulé
Règlement omnibus modifiant le règlement

581

01:07:06.020 --> 01:07:12.020

de zonage 720 Afin de corriger, harmoniser,
modifier et abroger diverses dispositions

582

01:07:12.020 --> 01:07:22.020

réglementaires. Je propose et je seconde en
faveur. Maintenant. Item 45 Urban

583

01:07:22.020 --> 01:07:29.020

Planning Urbanisme Item Forty five point one
and following all right. Au nom de Jésus,
je

584

01:07:29.020 --> 01:07:36.020

propose que le Conseil accepte la recommandation

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

visant à approuver les items 45.1 à

585

01:07:36.020 --> 01:07:43.020
45.13, soit Half of the city and Proposing
that council accept the recommendations for

586

01:07:43.020 --> 01:07:49.020
view of of approving items forty five points
one of forty five points, one tree. Plus

587

01:07:49.020 --> 01:07:54.020
précisément pour la recommandation s'applique
aux propriétés suivantes. Or more

588

01:07:54.020 --> 01:08:01.080
Precisely the recommendations will provide
to the following address. Donc forty five point

589

01:08:01.080 --> 01:08:06.080
one is the request for minor exemptions for
the property of one breath. So this as I said

590

01:08:06.080 --> 01:08:12.080
before forty five one. The forty five thirteen
are all for subjected for approval. Donc je

591

01:08:12.080 --> 01:08:16.080
continue. 45.2 Demande d'approbation du plan
d'implantation et d'intégration

592

01:08:16.080 --> 01:08:20.080
architecturale relatif à la demande d'un permis
de construction pour la

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

593

01:08:20.080 --> 01:08:25.080
modification d'un plan déjà approuvé sur
trois logos. 45,3 point trois Request for the

594

01:08:25.080 --> 01:08:30.080
approval of the sight. Planning architectural
programs relating to the building permits

595

01:08:30.080 --> 01:08:36.080
application to modify the already approved
plans that one for the stone Age. 45.4 Demande

596

01:08:36.080 --> 01:08:39.080
approbation du plan d'implantation et d'intégration
architecturale relatif à la

597

01:08:39.080 --> 01:08:43.080
demande d'un permis de construction pour la
modification de plans déjà

598

01:08:43.080 --> 01:08:51.080
approuvés au 296.3. Forty five point five
in the request for the approval of sight. Planning

599

01:08:51.080 --> 01:08:55.080
architectural integration programs leading
to the building permits application to

600

01:08:55.080 --> 01:09:00.040
modify and already existing approved plan five
sixteen lake shore forty five point six

601

01:09:00.040 --> 01:09:05.040

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

Demande d'approbation d'un plan d'implantation
et d'intégration architecturale relatif à
la

602

01:09:05.040 --> 01:09:09.040
demande d'un permis de construction pour la
modification de la façade d'un

603

01:09:09.040 --> 01:09:16.040
bâtiment principal situé au deux Glendale
Point. Seven is the request to approve

604

01:09:16.040 --> 01:09:20.040
approval of the sight planning and architectural
integration programs relating to the

605

01:09:20.040 --> 01:09:24.040
building permits application for the modification
of the state of the building located

606

01:09:24.040 --> 01:09:33.040
at aide for lynwood moving on to the forty
five points rather rather. L'approbation. Demande

607

01:09:33.040 --> 01:09:36.040
d'approbation du plan d'implantation et d'intégration
et tectural relatif à une

608

01:09:36.040 --> 01:09:40.040
demande de permis de construction pour l'agrandissement
d'un bâti

609

01:09:40.040 --> 01:09:46.040
principal situé au treize lectures. Alors,

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

et ça, c'est selon l'élévation avant numéro

610

01:09:46.040 --> 01:09:53.040

deux, Ça, c'est un critère dans le dans la
demande. En continuant Folie Five points

611

01:09:53.040 --> 01:09:57.040

Nine continuing on request for the approval
of the sight planning and architectural

612

01:09:57.040 --> 01:10:01.000

integration programs relating to the building
permits application for the extension

613

01:10:01.000 --> 01:10:08.000

of the building located at Fourteen Madsen.
Forty five. 45.10 Demande approbation du

614

01:10:08.000 --> 01:10:14.000

plan d'implantation et d'intégration architecturale.
Participe à la demande d'un

615

01:10:14.000 --> 01:10:20.000

permis de construction pour l'agrandissement
du bâtiment principal situé au 41 Circle

616

01:10:20.000 --> 01:10:24.000

Forty Five Point. Eleven is a request to approve
the site and planning architectural

617

01:10:24.000 --> 01:10:29.000

integration programs relating to carrying out
bikefitting work at the property located at

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

618

01:10:29.000 --> 01:10:36.000
two Glendale. 45.12. Demande d'approbation
d'un plan d'implantation et d'intégration

619

01:10:36.000 --> 01:10:43.000
architecturale relatif à la réalisation de
travaux de remblais sur la propriété

620

01:10:43.000 --> 01:10:50.000
située au 664 Hyde Hyde Park and finally for
this group of project forty five one tree

621

01:10:50.000 --> 01:10:55.000
request to improve the sight planning and architectural
integration programs related to

622

01:10:55.000 --> 01:11:03.060
carrying out the back filling work for the
property located at five sixteen lake shore.

623

01:11:03.060 --> 01:11:12.060
These project are proposed. Un second merci
levé en faveur de la. Excusez-moi, pardon.
Les

624

01:11:12.060 --> 01:11:18.060
deux éléments spécifiques. Pardon. I'm sorry,
I would like to just go back now. Retract

625

01:11:18.060 --> 01:11:22.060
will go back to wait for go to say something
related to one. Merci, Nathalie, j'oublie de

626

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

01:11:22.060 --> 01:11:29.060
mentionner quelque chose relatif au item 45.10.
Demande d'approbation d'un plan

627
01:11:29.060 --> 01:11:32.060
d'implantation et d'intégration architecturale
relatif à la demande d'un permis de

628
01:11:32.060 --> 01:11:37.060
construction pour l'agrandissement sur le bâtiment
principal situé sur le

629
01:11:37.060 --> 01:11:43.060
cercle. Ça, c'est selon les plans déposés
le 4 mai. Juste pour préciser, sept sept

630
01:11:43.060 --> 01:11:49.060
détails. OK. Désolé que vous appuyez toujours
cette proposition là, Je vais appuyer

631
01:11:49.060 --> 01:11:54.060
encore. D'accord. Alors, en faveur d'approuver
la recommandation telle que

632
01:11:54.060 --> 01:12:05.020
décrite des items 45.1 à 45.13. Merci. Alors
on passe au prochain trois point exactement.

633
01:12:05.020 --> 01:12:13.020
Donc, au nom de ceci, je propose que le Conseil
accepte les recommandations pour visant

634
01:12:13.020 --> 01:12:23.020
refuser les items. 45.14 jusqu'à 45.16. Et

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

plus précisément, ces

635

01:12:23.020 --> 01:12:27.020
recommandations s'appliquent aux items suivants.
Donc Behalf of the sea, You are the

636

01:12:27.020 --> 01:12:32.020
Planning Advisory Committee, the pack and proposing
that the council accept the

637

01:12:32.020 --> 01:12:38.020
recommendations for the more to refuse the
item is limited that forty five point one for
two

638

01:12:38.020 --> 01:12:44.020
forty five points one six and more specifically,
we'll go to the address where this is so.

639

01:12:44.020 --> 01:12:52.020
Alors pour 45.1 quatorze, c'est la demande
d'approbation de plans d'implantation et

640

01:12:52.020 --> 01:12:56.020
d'intégration architecturale relatif à une
demande de permis de construction pour

641

01:12:56.020 --> 01:13:02.080
l'agrandissement d'un bâti principal situé
au 156, rue Lincoln. Forty Five Point.

642

01:13:02.080 --> 01:13:06.080
Fifteen is the request for the sight planning
and architectural integration

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

643

01:13:06.080 --> 01:13:10.080
programs relating to the building permits application
for a new building located at

644

01:13:10.080 --> 01:13:17.080
for Seven Lake Shore. Et finalement, 45.16
Demande d'approbation du plan

645

01:13:17.080 --> 01:13:21.080
d'implantation et d'intégration architecturale
relatif à la demande d'un permis de

646

01:13:21.080 --> 01:13:29.080
construction pour un nouveau bâtiment situé
au 481 Lake Shore. Donc, ces items pour

647

01:13:29.080 --> 01:13:38.080
recommandation, pour refus donc. Et je propose,
je seconde. Alors, ceux en faveur

648

01:13:38.080 --> 01:13:47.080
d'accepter la recommandation de refuser des
items 45.14 à 45.16. Parfait. Merci. Ressources

649

01:13:47.080 --> 01:13:54.080
humaines. Human Resources Item. Fifty point
one. Nomination in view of permanence as Chef
de

650

01:13:54.080 --> 01:14:07.040
section Archives et soutien juridique de type
Position for the Two zéro trois y propose.

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

651

01:14:07.040 --> 01:14:19.040

Item 50.2. Nomination en vue de permanence
à titre de chef de section Sports et Loisirs
au

652

01:14:19.040 --> 01:14:39.040

poste 61 23. Je propose. Je. Seconde en faveur.
Item 50.3. Propose View of Permanence

653

01:14:39.040 --> 01:14:50.040

Adjointe administrative Griefs et affaires
publiques to position ten eleven over. Je

654

01:14:50.040 --> 01:15:01.000

seconde. C'est la chaleur, Monsieur le Maire.
Oui. OK. Item 50.4 Je propose la

655

01:15:01.000 --> 01:15:06.000

confirmation de permanence au poste de chef
de section Infrastructures municipales et

656

01:15:06.000 --> 01:15:15.000

je seconde en faveur. Item Fifty five y propose
confirmation of permanence for

657

01:15:15.000 --> 01:15:31.000

the position of Chef de section. Chef de section
projet. 50. Et là, on passe au Comité

658

01:15:31.000 --> 01:15:38.000

Committee. Item 53.1 Dépôt du procès-verbal
de la séance du Comité de démolition du
7 avril

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

659

01:15:38.000 --> 01:15:46.000

2026. Madame Godin, vous étiez. La présidente.
Oui, c'est vrai. Oui, on a traité le dossier

660

01:15:46.000 --> 01:15:56.000

pour le 481 Lake Shore ainsi que celui au 65
Lake View. Merci. C'est déposé. Item fifty

661

01:15:56.000 --> 01:16:02.060

trois point two of the Culture and leisure
advisory committee meeting of twelve twenty
twenty

662

01:16:02.060 --> 01:16:14.060

six. I don't have any comments to add. But
I would like to propose the money. Item. 53.3

663

01:16:14.060 --> 01:16:21.060

Procès verbal de la réunion du comité de
suivi. Municipalité amie des aînés. Madame
du 16

664

01:16:21.060 --> 01:16:27.060

avril 20 26. Je propose et j'appuie. Madame
la Présidente, vous souhaitez vous faire

665

01:16:27.060 --> 01:16:32.060

quelques commentaires, Juste un petit commentaire.
On a eu la première rencontre avec le

666

01:16:32.060 --> 01:16:38.060

comité. It was well received, there was a
few some action that were done that were

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

667

01:16:38.060 --> 01:16:43.060
carried out just to put in to note that we
have improved the temperature control in the
herd.

668

01:16:43.060 --> 01:16:48.060
L'Index Annex, which was requested we've also
replaced some of the share to

669

01:16:48.060 --> 01:16:54.060
accommodate better suited for the needs of
seniors. So what are you as well and with

670

01:16:54.060 --> 01:16:58.060
organized five social activities which we have
one coming up shortly. So if

671

01:16:58.060 --> 01:17:05.020
anybody is interested you do have to reserve.
It's a 5 à 7 would be the fourth of june,

672

01:17:05.020 --> 01:17:11.020
and you always to consult Beaconsfield action
plan online. It has all the details on the

673

01:17:11.020 --> 01:17:22.020
thank you. So it's been proposed and second
and now all in favor. Excellent. Item fifty

674

01:17:22.020 --> 01:17:28.020
trois points for. So waiting for these the
money for the planning advisory committee

675

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

01:17:28.020 --> 01:17:32.020
April from April twenty twenty it. WE just
went through the long rather long list of

676
01:17:32.020 --> 01:17:37.020
projects. So I don't have more to add than
what I said earlier. I'll just remind those
who are

677
01:17:37.020 --> 01:17:43.020
waiting for their next review of the project
our next planning advisory meeting. La

678
01:17:43.020 --> 01:17:48.020
prochaine réunion pour le comité consultatif
d'urbanisme va avoir lieu le 26 mai. Si on

679
01:17:48.020 --> 01:17:54.020
a by next week actually on the two of may so
if you're pending project review that will
be

680
01:17:54.020 --> 01:17:58.020
looking at it, then and then will be discussing
them in June at the June Council meeting, so.

681
01:17:58.020 --> 01:18:02.080
C'est tout Monsieur le Maire. Merci. Je propose
des. Elle propose The many of the

682
01:18:02.080 --> 01:18:14.080
Planning Advisory Committee. Je seconde et
en faveur. Item Fifty 3.50 3.5 Nomination d'un

683

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

01:18:14.080 --> 01:18:22.080
membre du Comité consultatif de Culture et
loisirs. Je propose. Je. Seconde et. Madame
la

684
01:18:22.080 --> 01:18:27.080
Présidente, souhaitez vous nous en dire un
peu plus long sur la personne que vous proposez?
Oui,

685
01:18:27.080 --> 01:18:34.080
avec plaisir. C'est un résident de longue
date qui s'appelle Fred Abela. Il s'est porté

686
01:18:34.080 --> 01:18:41.080
volontaire, bénévole et on l'apprécie beaucoup.
Il a fait, il a fait un grand trajet avec

687
01:18:41.080 --> 01:18:47.080
notre association de hockey et de rugby et
dans des conseils d'administration dans les

688
01:18:47.080 --> 01:18:54.080
écoles de de notre de notre territoire. Alors,
je le remercie. Merci. Merci,

689
01:18:54.080 --> 01:19:07.040
monsieur Abelina All in favor. Hum. General
general item sixty point one Yes so mandate
to the

690
01:19:07.040 --> 01:19:12.040
administration of the city of Beaconsfield
to pay under protest the second payments of

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

691

01:19:12.040 --> 01:19:18.040
the quote-part in Voice and contribution for
the year twenty twenty six to the

692

01:19:18.040 --> 01:19:34.040
agglomeration of Montreal, and I propose. 60.2.
Il s'agit d'un dépôt, donc dépôt du rapport
de

693

01:19:34.040 --> 01:19:38.040
la greffière sur la participation d'élus
municipaux au programme de formation

694

01:19:38.040 --> 01:19:43.040
obligatoire du ministère des Affaires municipales
et de l'Habitation, selon le

695

01:19:43.040 --> 01:19:48.040
Règlement sur la formation des élus municipaux.
Il s'agit d'un dépôt. Donc, nous sommes tenus

696

01:19:48.040 --> 01:19:56.040
de suivre des formations dans les, Selon le
cas, six mois ou neuf mois après l'élection.
Et

697

01:19:56.040 --> 01:20:04.000
voilà. Idem Sixty point three. Is the updated
list of participants with the Société

698

01:20:04.000 --> 01:20:17.000
d'habitation du Québec. Home Improvement program.
Item 60.4 Je propose mandat de donner au

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

699

01:20:17.000 --> 01:20:22.000
cabinet d'avocats Bélanger Sauvé afin de
représenter les intérêts de la ville de

700

01:20:22.000 --> 01:20:30.000
Beaconsfield relativement à la propriété
située au 57 boulevard Beaconsfield. Je

701

01:20:30.000 --> 01:20:47.000
seconde en faveur. L'Item 60.5 a été retiré
à Item 60.6. Je propose le mandat donné au

702

01:20:47.000 --> 01:20:52.000
cabinet d'avocats Bélanger Sauvé afin de
représenter les intérêts de la ville de

703

01:20:52.000 --> 01:21:05.060
Beaconsfield relativement à la propriété.
Suite de 117 Jasper. Je seconde. Item Sixty
point

704

01:21:05.060 --> 01:21:12.060
Seven mandate given to bélanger sauvé la
ferme to represent the city of Beaconsfield,
the

705

01:21:12.060 --> 01:21:29.060
interest regarding the property located at
seven. 70.1. Rapport du maire sur les décisions

706

01:21:29.060 --> 01:21:35.060
prises par le conseil d'agglomération lors
de sa séance du 23 avril 20 26. Lors

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

707

01:21:35.060 --> 01:21:40.060
de la dernière. Enfin, je dis la dernière
séance du Conseil d'agglomération national

708

01:21:40.060 --> 01:21:45.060
Entirely true. There was actually one this
afternoon that because we have a meeting

709

01:21:45.060 --> 01:21:51.060
and the council tonight, I had to skip but
the one in April twenty twenty six. So really

710

01:21:51.060 --> 01:21:58.060
know I'm on the agenda that was worth mentioning
for Beaconsfield or the

711

01:21:58.060 --> 01:22:06.020
municipality. There were a lot of ideas that
dealt with providing the fire department

712

01:22:06.020 --> 01:22:14.020
with better equipment and equipment that would
be sanitized more quickly, which

713

01:22:14.020 --> 01:22:22.020
is good news. Au courant de l'année 2025,
les difficultés de nettoyer et de décontaminer

714

01:22:22.020 --> 01:22:29.020
les habits utilisés par les pompiers ont généré
des frais de temps supplémentaires dans

715

01:22:29.020 --> 01:22:36.020

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

les dizaines de millions de dollars, et donc,
la Ville de Montréal a procédé à remédier
à

716

01:22:36.020 --> 01:22:42.020
cette situation là, ce qui fait que les coûts
liés aux combats d'incendie devraient diminuer

717

01:22:42.020 --> 01:22:50.020
pour 20, 26 et les années à venir. Alors,
je vérifierai ce qui était à l'agenda

718

01:22:50.020 --> 01:23:00.080
aujourd'hui. And I will try to report next
month on what I must. Item one one deposit
of

719

01:23:00.080 --> 01:23:07.080
the director report. Monsieur Boileau, would
you like to make a few comments? I just had
to

720

01:23:07.080 --> 01:23:13.080
report from the pyramid and one about the council
meetings that are on our view and the webcam

721

01:23:13.080 --> 01:23:22.080
there and posts on our website day after the
meeting. Merci. Thank you. Alors, il n'y a
pas

722

01:23:22.080 --> 01:23:28.080
d'affaires nouvelles? No new business. Do I
have someone that would propose the closing

Avertissement – Utilisation des fichiers de transcription

Ces transcriptions sont générées automatiquement à partir des enregistrements vidéo des séances du conseil à l'aide d'un outil d'intelligence artificielle. Elles sont fournies à titre informatif seulement et peuvent contenir des erreurs, omissions ou imprécisions. Les noms des intervenants ne sont pas indiqués et les transcriptions reflètent uniquement la langue utilisée lors des webdiffusions; elles ne sont donc pas entièrement bilingues.

Pour obtenir un document officiel des décisions prises lors de la séance du Conseil ou des renseignements complets en français et en anglais, veuillez consulter le procès-verbal officiel de la séance ou communiquer avec la Ville.

Disclaimer – Use of Transcript Files

These transcripts are automatically generated from the video recordings of Council meetings using an artificial intelligence tool. They are provided for information purposes only and may contain errors, omissions, or inaccuracies. The names of speakers are not identified, and the transcripts reflect only the language used during the webcasts; they are therefore not fully bilingual.

To obtain an official record of the decisions taken at the Council meeting or full details in French and English, please consult the official minutes of the meeting or contact the City.

723

01:23:28.080 --> 01:23:38.080
the meeting? La levée de la séance. Je propose
la levée de séance. Merci à vous qui êtes

724

01:23:38.080 --> 01:23:43.080
restés avec nous. Pour ceux qui sont à la
maison, vous êtes probablement plus confortable

725

01:23:43.080 --> 01:23:49.080
que nous le sommes. It's about thirty degree
in here tonight. So thank you for staying with

726

01:23:49.080 --> 01:23:56.080
us here in the room. Merci d'être avec nous
à la maison. N See you next month au mois

727

01:23:56.080 --> 01:24:12.040
prochain. Bonne soirée. Have a good evening.
Thank you.